

심사보고서

충청북도 국어 바르게 쓰기 조례안

충청북도 국어 바르게 쓰기 조례안

심 사 보 고 서

의안 번호	95
----------	----

2018. 12. 21.(금)
행정문화위원회

1. 심사경과

가. 발 의 자 : 송미애 의원 등 7인

나. 발의일자 : 2018년 11월 21일

다. 회부일자 : 2018년 11월 23일

라. 상정일자 : 2018년 12월 14일

- 제369회 충청북도의회 임시회 제7차 행정문화위원회 : 상정·의결

마. 주요내용

- 제안설명, 검토보고, 질의답변, 심사의결(원안가결)

2. 제안 설명 요지

(제안설명자 : 송미애 의원)

가. 제안사유

- 충청북도와 그 산하 공공기관 구성원들에게 올바른 국어사용을 촉진함으로써 도민의 문화적 삶의 질을 향상하고 국어 발전에 이바지하도록 조례를 제정하고자 함.

나. 주요내용

- 조례 목적 및 용어의 정의 (안 제1조~제2조)
- 국어발전 시행계획 수립 및 국어 바르게 쓰기 위원회 설치
(안 제5조~6조)
- 공문서 등의 언어 사용, 공공기관의 이름, 광고물 등의 한글 표기
(안 제13조~제15조)
- 국어책임관의 지정과 임무 (안 제17조)
- 한글날 기념행사, 지역어 보전 (안 제18조~19조)
- 교육 및 포상 (안 제22조~23조)
 - 도 소속 공무원 또는 도민 등의 올바른 국어·한글 사용 촉진과 국어 능력 향상을 위하여 필요한 교육 실시

3. 검토보고 요지(수석전문위원 : 김호식)

- 이 조례안은 충청북도와 그 산하 공공기관 구성원들에게 올바른 국어사용을 촉진함으로써 도민의 문화적 삶의 질을 향상하고 국어 발전에 이바지하도록 하고자 하는 것임.
- 조례안의 주요 내용을 살펴보면
 - 안 제1조에서는 조례의 목적을 규정하였고,
 - 안 제2조에서는 “국어”, “한글”, “어문규범”, “공문서 등” 용어의 정의를 규정하였음.
 - 안 제5조에서는 국어 발전과 보전을 위하여 도지사가 5년마다 국어 발전 시행계획을 수립하도록 하였으며,
 - 안 제6조에서는 국어 발전과 보전에 관한 사항을 심의하거나 자문하기 위하여 국어 바르게 쓰기 위원회를 두며,
 - 안 제13조에서 15조에서는 공문서 등의 언어 사용, 공공기관의 이름, 광고물 등의 한글 표기에 대해 규정하였음.
 - 안 제17조에서는 도에서 수행하는 정책을 효과적으로 도민에게 알리기 위한 알기 쉬운 용어의 개발과 보급, 정확한 문장의 사용

장려를 위해서 도 본청 문화담당 부서장을 국어책임관으로 지정하였음.

- 안 제19조에서는 도의 역사성과 문화성을 상징하는 충청북도 지역어의 보전과 발전을 위한 내용을 규정하였음.

○ 국어를 바르게 사용하기 위한 조례 제정 현황을 살펴보면, 2018년 12월 14일 현재 67개 지방자치단체에서 관련 조례를 제정하였음.

○ 언어는 사회성이 있으므로 국어도 사회가 변화할수록 신조어가 탄생하고 외래어가 유입될 수밖에 없는 것이 필연적이나, 국어는 대한민국 국민의 동질성을 유지하는 가장 중요한 수단임. 그런데 공공기관이 적절하게 표현할 국어가 있음에도 불구하고 무의식적으로 외국어나 외래어를 공문서 등에 사용하는 것은 주민과 의사소통을 어렵게 하고 사회갈등을 일으킬 우려가 있음.

○ 최근 지방자치의 중요성이 높아지고 실질적 자치권이 확대되는 추세인데 올바른 국어 사용과 더불어 충청북도 지역어의 보존을 위한 조례 제정은 필요하다고 판단됨.

4. 질의 및 답변요지 : “생략”

5. 토 론 요 지 : “생략”

6. 심 사 결 과 : “원안가결”

7. 소 수 의 견 요 지 : “없음”

8. 기타 필요한 사항 : “없음”

9. 심사보고서 첨부서류

○ 「충청북도 국어 바르게 쓰기 조례안」

의안번호	제 95 호
의 결 연 월 일	2018년 12월 일 (제369회)

충청북도 국어 바르게 쓰기 조례안

발 의 자	송미애 의원 등 7인
발의연월일	2018년 11월 21일

충청북도 국어 바르게 쓰기 조례안

(송미애 의원 대표발의)

의안 번호	95
----------	----

발의연월일 : 2018년 11월 21일
발의자 : 송미애, 전원표, 허창원,
연철흠, 이옥규, 정상교,
이상식

1. 제정이유

- 충청북도와 그 산하 공공기관 구성원들에게 올바른 국어사용을 촉진함으로써 도민의 문화적 삶의 질을 향상하고 국어 발전에 이바지하도록 조례를 제정하고자 함.

2. 주요내용

- 조례 목적 및 용어의 정의 (안 제1조~제2조)
- 국어발전 시행계획 수립 및 국어 바르게 쓰기 위원회 설치 (안 제5조~6조)
- 공문서 등의 언어 사용, 공공기관의 이름, 광고물 등의 한글 표기 (안 제13조~제15조)
- 국어책임관의 지정과 임무 (안 제17조)
- 한글날 기념행사, 지역어 보전 (안 제18조~19조)
- 교육 및 포상 (안 제22조~23조)

- 도 소속 공무원 또는 도민 등의 올바른 국어·한글 사용 촉진과 국어능력 향상을 위하여 필요한 교육 실시

3. 참고사항

가. 관계법령 : 국어기본법

나. 관련부서 협의 : 문화체육관광국 문화예술산업과와 협의함

다. 예산조치 :

라. 입법예고 : 2018. 10. 11 ~ 10. 31

충청북도 국어 바르게 쓰기 조례안

제1조(목적) 이 조례는 충청북도와 그 산하 공공기관 구성원 및 도민들에게 올바른 국어 사용을 촉진하여 국어의 발전과 보전에 바탕을 둔 도민의 문화적 삶의 질을 향상하는 것을 목적으로 한다.

제2조(정의) 이 조례에서 사용하는 용어의 뜻은 다음과 같다.

1. “국어”란 대한민국의 공용어로서 한국어를 말한다.
2. “한글”이란 국어를 표기하는 우리의 고유문자를 말한다.
3. “어문규범”이란 「국어기본법」 제13조에 따른 국어심의회회의 심의를 거쳐 제정한 한글맞춤법, 표준어 규정, 외래어 표기법, 국어의 로마자 표기법 등 국어 사용에 필요한 규범을 말한다.
4. “공공기관”이란 충청북도(이하 “도”라 한다)의 본청, 직속기관, 사업소, 출자·출연기관을 말한다.
5. “공문서 등”이란 공공기관에게서 공식적으로 작성하거나 제작한 문서, 공보, 책자, 이름, 표지판, 시청각 자료, 누리집(인터넷 홈페이지) 정보 등을 말한다.

제3조(도지사의 책무) 충청북도지사(이하 “도지사”라 한다)는 변화하는 언어 사용 환경에 능동적으로 대처하고 도민과 공공기관 구성원의 국어 능력 향상과 올바른 국어 사용을 위하여 힘써야 한다.

제4조(다른 조례와의 관계) 국어사용 등에 관하여는 다른 조례에 우선하여 이 조례에서 정하는 바를 따른다.

제5조(국어 발전 시행계획 수립 등) ① 도지사는 국어 발전과 보전을 위하여 5년마다 국어 발전 시행계획(이하 “시행계획”이라 한다)을 수립·시행하여야 한다.

② 시행계획에는 다음 각 호의 사항을 포함한다.

1. 국어 사용 시책의 기본방향과 추진목표에 관한 사항
2. 도와 도민의 국어 능력 증진과 국어 사용 환경개선에 관한 사항
3. 국어의 가치를 널리 알리고 국어문화유산을 보전하는 일에 관한 사항
4. 정신·신체상의 장애로 언어 사용에 어려움을 겪는 도민과 도 내 거주 외국인의 국어 사용상의 불편 해소에 관한 사항
5. 도 공무원과 도민에게 국어 바르게 쓰기 교육을 실시하는 사항
6. 국어 발전을 위한 민간 부문의 활동 촉진에 관한 사항
7. 그 밖에 국어의 사용과 발전 및 보전에 관한 사항

③ 도지사는 시행계획을 수립·시행하기 위하여 국어·한글 관련 법인·단체에 자문하거나 협조를 요청할 수 있다.

제6조(국어 바르게 쓰기 위원회) ① 도지사는 국어 발전과 보전에 관한 사항을 심의하거나 자문하기 위하여 국어 바르게 쓰기 위원회(이하 “위원회”라 한다)를 둔다.

② 위원회는 위원장과 부위원장 각 1명을 포함한 10명 이내의 위원으로 구성한다.

③ 위원은 다음 각 호의 사람 중에서 도지사가 위촉하거나 임명하고 위원장과 부위원장은 위원 중에서 호선한다.

1. 국어·한글 관련 시민단체(「비영리민간단체지원법」 제2조에 따른 비영리민간단체를 말한다) 대표 또는 시민단체에서 1년 이상 업무를 수행하는 사람으로서 국어 관련 단체의 추천을 받은 사람
2. 「고등교육법」에 따른 대학에서 국어·한글 관련 학과의 부교수 이상으로 재직 중이거나 재직할 자격이 있는 사람
3. 국어·한글 관련 연구기관(「정부출연연구기관등의설립·운영및육성에관한법률」 제2조와 「지방자치단체출연연구원의설립및운영에관한법률」 제2조에 따른 연구원을 말한다)에서 연구위원 이상으로 재직할 사람
4. 「국어기본법」 제24조에 따라 지정된 국어문화원에서 추천하는 사람
5. 도의 국어업무 관련 국장(당연직으로 한다)
6. 그 밖에 도지사가 필요하다고 인정하는 사람으로 국어와 관련한 전문 지식과 경험이 풍부한 사람

제7조(위원의 임기) ① 당연직 위원이 아닌 위원의 임기는 2년으로 하고 한 차례만 연임할 수 있다.

② 위원 사임 등으로 새로 위촉된 위원의 임기는 전임 위원 임기의 남은 기간으로 한다.

제8조(위원장의 직무) ① 위원장은 위원회를 대표하고, 위원회 업무를 총괄한다.

② 부위원장은 위원장을 보좌하며, 위원장이 부득이한 사유로 직무를 수행할 수 없는 때에는 그 직무를 대행한다.

제9조(위원회의 기능) ① 위원회는 다음 각 호의 사항에 대하여 심의하거나 자문을 한다.

1. 국어 발전 시행계획 수립에 관한 사항
2. 공공기관에서 사용하는 행정용어 순화에 관한 사항
3. 국어 사용 환경개선에 관한 사항
4. 도의 주요 정책사업 이름에 관한 사항
5. 그 밖에 위원장이 필요하다고 판단하는 국어 발전과 보전에 관한 사항

② 위원장은 제1항과 관련하여 필요하다고 인정하는 경우에 도지사에게 개선을 권고할 수 있으며 도지사는 특별한 사유가 없으면 이를 따라야 한다.

제10조(위원회의 운영) 위원회 운영은 다음 각 호와 같다.

1. 정기 회의는 매년 1회 열며, 임시 회의는 위원장이 필요하다고 인정하거나 도지사가 요청할 때에 소집
2. 회의는 위원장이 소집하며, 재적 위원 과반수의 출석으로 열고, 출석 위원 과반수의 찬성으로 의결
3. 위원회 운영의 효율을 높이기 위해 소위원회를 구성·운영할 수 있다.
4. 위원회의 사무를 처리할 간사 1명을 두되, 간사는 국어책임관이 된다.

제11조(수당 등) 위원회 회의에 참석한 위원에게는 예산의 범위에서

「충청북도 각종위원회 실비변상조례」에 따라 참석 수당과 여비를 지급할 수 있다.

제12조(위원회의 사무처리) 도지사는 제9조제1항제2호에 따른 행정용어

순화 심의사항을 도보에 고시하여야 한다.

제13조(공문서 등의 언어 사용) ① 공공기관의 공문서 등은 「국어기본법」

제14조와 「국어기본법시행령」 제11조에 따라 어문규범에 맞추어 한글로 작성하여야 한다. 다만, 의미 파악이 어려운 낱말의 경우는 괄호 안에 한자나 다른 외국 문자를 쓸 수 있다.

② 공공기관의 공문서 등은 다음 각 호의 원칙에 따라 작성한다.

1. 도민이 일상생활에서 널리 쓰는 쉽고 바른 국어사용
2. 저속하거나 차별적인 언어 사용 금지
3. 무분별한 외래어·외국어·신조어 사용 금지

제14조(공공기관의 이름 등) ① 공공기관의 이름, 정책명, 사업명, 상징,

구호 등을 정할 때는 제13조의 규정을 지켜야 하며, 국어책임관과 미리 협의하여야 한다.

② 제13조를 준수하지 않은 주요 정책사업의 이름에 대해 위원장은 도지사에게 개선을 권고하여야 하며, 외국어 등으로 된 기존의 이름은 제13조에 따라 지속적으로 개선하도록 노력하여야 한다.

제15조(광고물 등의 한글 표기) ① 「옥외광고물 등의 관리와 옥외광고 산업 진흥에 관한 법률 시행령」 제12조제2항에 따라 옥외광고물 또는 게시 시설(이하 “광고물 등”이라 한다)의 문안은 한글 맞춤법, 외래어 표기법 등에 맞추어 한글로 표시하여야 한다. 다만, 외국 문자로 표시할 경우에는 특별한 사유가 없으면 한글도 함께 표시하여야 한다.

② 도지사는 제1항을 실현하는데 필요한 규정과 지침을 마련하고 시행하도록 노력하여야 한다.

제16조(실태조사와 평가) ① 도지사는 매년 제13조에 따른 공문서 등의 국어·한글 사용 실태조사와 평가를 실시하며, 대상기관은 도의 본청·직속기관·사업소 및 그 밖에 도지사가 필요하다고 판단하는 기관으로 한다. 다만, 제15조에 따른 광고물 등의 한글 표기 실태조사는 5년마다 실시한다.

② 도지사는 제1항에 따른 실태조사를 하였을 때에는 그 결과를 제5조에 따른 시행계획을 세울 때 반영한다.

③ 도지사는 제1항에 따른 실태조사와 평가업무를 전문기관에게 위탁할 수 있다.

제17조(국어책임관의 지정과 임무) ① 도지사는 도 본청 문화 담당 부서장 또는 이에 준하는 직위의 공무원을 국어책임관으로 지정하여야 한다.

② 국어책임관의 임무는 다음 각 호와 같다.

1. 국어의 발전과 보전을 위한 업무 총괄

2. 도에서 수행하는 정책을 효과적으로 도민에게 알리기 위한 알기 쉬운 용어의 개발과 보급, 정확한 문장의 사용 장려
 3. 공공기관의 정책 대상이 되는 사람들의 국어 사용 환경 개선 시책의 수립과 추진
 4. 공공기관 등의 직원과 도민의 국어능력 증진 방안 수립과 추진
 5. 제16조에 따른 실태 조사와 평가
 6. 그 밖에 영 제3조에 따른 임무와 도지사가 국어 발전과 보전을 위하여 필요하다고 인정한 사항
- ③ 도지사는 제1항에 따른 국어책임관을 보좌하기 위하여 국어에 관한 특별한 전문 지식과 경험을 갖춘 국어전문관을 둘 수 있다.
- ④ 국어책임관은 제14조제1항 준수 여부를 확인하여 처리하고 필요하면 위원회에 자문할 수 있다.

제18조(한글날 기념행사) 도지사는 한글과 국어 사랑 의식을 드높이기 위하여 한글날 기념행사를 열거나 이를 시행하는 도 소재 법인·단체의 행사를 지원할 수 있다.

- 제19조(지역어 보전)** ① 도지사는 법 제4조제1항에 따라 도의 역사성과 문화성을 상징하는 충청북도 지역어의 보전과 발전을 위해 노력하여야 한다.
- ② 도지사는 충청북도 지역어의 실태를 파악하고 그 결과를 공표할 수 있다.

제20조(소관 법인 등 지원) ① 도지사는 국어 발전과 보전을 목적으로 활동하는 도 소재 법인·단체 등에 대하여 행정적·재정적 지원을 할 수 있다.

② 제1항에 따라 재정적 지원을 하는 경우에는 「충청북도 지방보조금 관리조례」를 준용한다.

제21조(의견 청취) 도지사는 국어 발전과 보전에 필요한 사항에 대하여 국민의 의견을 들을 수 있는 방안을 마련하고 시행하여야 한다.

제22조(교육) ① 도지사는 도 소속 공무원 또는 도민 등의 올바른 국어·한글 사용 촉진과 국어능력 향상을 위하여 필요한 교육을 하여야 한다.

② 도지사는 정신이나 신체에 장애가 있어 언어 사용에 어려움을 겪고 있는 도민과 도에 거주하는 외국인 및 다문화가족을 위하여 국어교육 방안을 마련하여야 한다.

③ 도지사는 제1항과 제2항에 따른 교육을 전문기관에게 위탁할 수 있으며, 필요한 경비를 예산의 범위에서 지원할 수 있다.

제23조(포상) ① 도지사는 제15조의 광고물 한글 표기와 제13조와 제16조의 공문서 등 언어 사용과 관련되거나 국어 발전과 보전에 이바지한 공공기관과 공무원을 포상할 수 있다.

② 도지사는 국어와 한글 발전에 이바지한 도민과 단체를 포상할 수 있다.

③ 제1항과 제2항에 따른 포상은 「충청북도 포상조례」에서 정하는 바에

따르며, 포상 분야와 인원 그리고 그 밖에 필요한 사항은 도지사가 정한다.

제24조(시행규칙) 이 조례의 시행에 필요한 사항은 규칙으로 정한다.

부 칙

제1조(시행일) 이 조례는 공포한 날부터 시행한다.

제2조(중전의 공문서 등 광고물 등의 작성·표시에 관한 적용례) 이 조례 시행 당시 이미 작성되거나 표시된 공문서 등 광고물 등에 대해서는 이 조례를 적용하지 아니한다.

관련 법령 발췌

□ 국어기본법

제4조(국가와 지방자치단체의 책무) ① 국가와 지방자치단체는 변화하는 언어 사용 환경에 능동적으로 대응하고, 국민의 국어능력 향상과 지역어 보전 등 국어의 발전과 보전을 위하여 노력하여야 한다.

② 국가와 지방자치단체는 정신상·신체상의 장애로 언어 사용에 어려움을 겪고 있는 국민이 불편 없이 국어를 사용할 수 있도록 필요한 정책을 수립하여 시행하여야 한다.